

1923

**ST. STANISLAUS KOSTKA
CHURCH**

2016

Staten Island, New York



**PARAFIA
ŚW. STANISŁAWA KOSTKI**

Pastor - Proboszcz: Rev. Jacek Piotr Woźny

PARISH OFFICE

109 York Avenue, Staten Island, New York 10301

Tel: 718-447-3937

Fax: 718-815-5733

E-Mail: jpwozny61@aol.com

www.stanislawkostkasi.org

**MASS SCHEDULE
MSZE ŚWIĘTE**

Weekdays: Tuesday to Saturday
9:00 AM - English

Saturday: 6:00 PM - Polish

Sunday: 8:30 AM - Polish
10:00 AM - English
11:30 AM - Polish (Msza św. dla dzieci)
1:00 PM - Polish

Holy Day Masses - Święta:
9:00 AM - English
7:00 PM - Polish

First Friday - Pierwszy Piątek Miesiąca:
Spowiedź: 6:00 PM
Msza Św.: 7:00 PM – Polish

Confessions – Spowiedź:
15 minutes before each mass
15 minut przed Mszą.

Baptisms - Chrztzy:
First Sunday of every month 1:00 PM;
Pierwsza niedziela miesiąca 1:00 PM.

Weddings – Śluby:
By appointment 6 months before;
Zgłoszenie 6 miesięcy przed ślubem.

Music Director - Organistka:
Alicja Kenig- Stola
tel:718-689-4720

Polska Szkoła:
Dorota Zaniewska – Dyrektor
tel: 347-302-1595
Sobota: 9:00 A.M. - 1:00 P.M.
www.psstatenisland.w.interia.pl

Office Hours - Kancelaria Parafialna:
Secretary - Sekretarka: Monika Tutka
tel: 718-447-3937

Monday: closed - nieczynne
Tuesday: 9:00 AM - 3:00 PM
Wednesday: 9:00 AM - 3:00 PM
Thursday: 1:00 PM - 6:00 PM
Friday: 9:00 AM - 3:00 PM
Saturday: closed - nieczynne

Zespół dziecięcy „Lajkonik”
Środa - 5:00 P.M. - 6:00 P.M.
Chór dla dzieci: Środa - 5:00 P.M.
Chór parafialny: Środa - 8:00 P.M.
Drużyna zuchowa : Sobota 1:00 P.M.
Spotkania biblijne:
Pierwszy Piątek Miesiąca 8:00 P.M.

**DECEMBER 11, 2016
THIRD SUNDAY OF ADVENT
TRZECIA NIEDZIELA ADWENTU**

SATURDAY/ SOBOTA
7:00 P.M. Ś.P. Stanisław Ramotowski, Waclaw
Dulewicz od dzieci.

SUNDAY/ NIEDZIELA
8:30 A.M. Ś.P. Regina Edmund Andreleczyk od
córkę z rodziną.
10:00 A.M. L.M. Jane Lehman.
11:30 P.M. Ś.P. Jan Janina Gołabek od córkę z
rodziną.
1:00 P.M. Ś.P. Grzegorz Matlok (3 rocznica
śmierci) od żony z rodziną

TUESDAY/WTOREK
9:00 A.M.

WEDNESDAY/ ŚRODA
9:00 A.M. L.M. Theresa Thomas Urgo from
Family.

THURSDAY / CZWARTEK
9:00 A.M.

FRIDAY / PIĄTEK
9:00 A.M.

SATURDAY/ SOBOTA
9:00 A.M. Deceased Members of Siuzdak Family.

**DECEMBER 18, 2016
FOURTH SUNDAY OF ADVENT
CZWARTA NIEDZIELA ADWENTU**

SATURDAY/ SOBOTA
6:00 P.M. O zdrowie i Boże błogosławieństwo dla
Adama w 50 rocznicę urodzin od mamy
z rodziną.

SUNDAY/ NIEDZIELA
8:30 A.M. Ś.P. Józef Bielak (4 rocznica
śmierci) od córkę z rodziną
10:00 A.M. L.M. Albina Franciszek Koczar.
11:30 P.M. Ś.P. Piotr Bagiński.
1:00 P.M. Ś.P. Stanisław Mruczyński (2 rocznica
śmierci) od żony.

PARISH NEWS
THIRD SUNDAY OF ADVENT
DECEMBER 11, 2016

*Those whom the LORD has ransomed
will return
and enter Zion singing,
crowned with everlasting joy.
- Isaiah 35:10a*

TODAY'S READINGS

First Reading - The barren deserts will rejoice and flower. Tired bodies will receive strength. Aching hearts will be made glad (Isaiah 35:1-6a, 10).

Psalm - Lord, come and save us (Psalm 146).

Second Reading - Be patient, for the coming of the Lord is as sure as the rain (James 5:7-10).

Gospel - Tell of what you hear and see: The blind regain their vision, the crippled their movement, the deaf their hearing (Matthew 11:2-11).

LIVING GOD'S WORD

We can ask God to give us that joy that the world cannot give, a joy that is found rooted in our faith in God, in our trusting that the God who raised Jesus up will also bring us to fullness of life.

REFLECTING ON GOD'S WORD

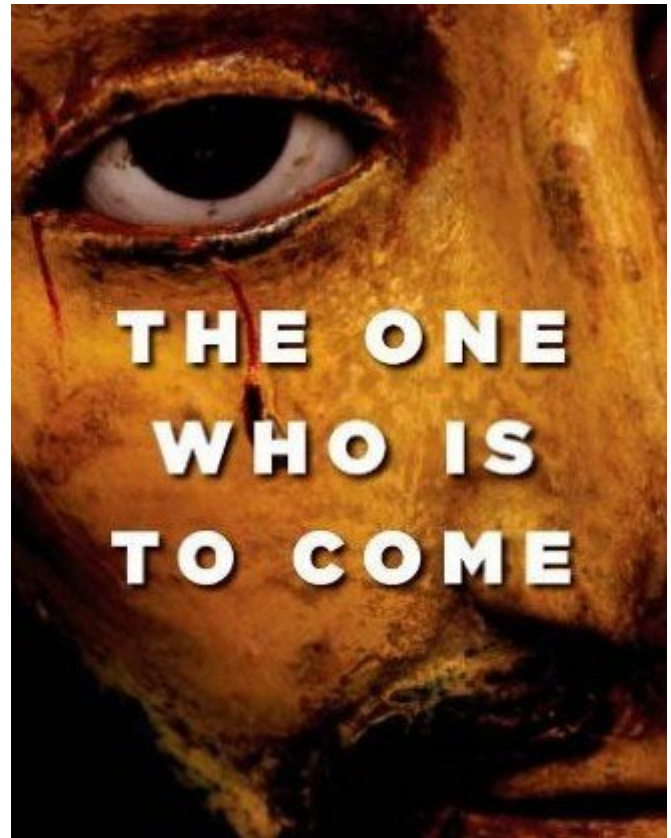
Joy is different from happiness. Happiness is a transient experience, but joy has more depth to it, more lasting roots. It can be independent of what is going on around us. In John's Gospel, the night before he died, Jesus says to his disciples that he wants his joy to be in them and their joy to be complete (John 15:11). And Paul writes to the Thessalonians: "Rejoice always" (2 Thessalonians 5:16).

Today's readings invite us to think about what brings us joy. Isaiah offers images of a world that will blossom or bloom, flowering into fullness. The prophet gives us wonderful images of dry, parched land suddenly breaking into a colorful display of new and abundant life.

This fullness also results from something being restored that had been lost or that was missing from the start: sight, hearing, being able to sing and leap with joy, health of body and spirit. Such fullness comes from God. It is gift, pure and simple.

God wants us to have this fullness of life, to be sure. It will come with the coming of the Lord. In the meantime, we are to wait patiently, not complaining, but with hearts marked by certitude.

We have assurance in that we have already been welcomed into the kingdom at our baptism. The rest is only a matter of time. In speaking of John as more than a prophet, Jesus concludes by saying, "Yet the least in the kingdom of heaven is greater than he" (Matthew 11:11).



A SEASON OF HOPE

Today we can bask in the imagery that the Mass readings offer us. In particular, Isaiah's vision of a parched land that blooms with abundant flowers holds a message for each of us. Too often we are just like that parched land. We can allow ourselves to become absorbed in the waves of consumerism that grip so many. We look for fulfillment in the things that money can buy. Unfortunately, this leaves us like parched land, thirsting for something that money can't buy. This holy season has much to offer to quench our thirsts. In a word, this season offers hope. We are told that those who are ransomed by God will know joy and gladness. For them, sorrow and mourning will be no more. Let us place our hope in these promises.

TREASURES FROM OUR TRADITION

When the ties of affection and authority that bound Europe's Catholics unraveled in the sixteenth century, many cultures lost time-honored customs of faith. Some customs proved to be especially difficult

WIADOMOŚCI PARAFIALNE
TRZECIA NIEDZIELA ADWENTU
11 GRUDNIA 2016

Cytat dnia:

*Duch Pański nade mną, posłał mnie głosić
dobrą nowinę ubogim. (Iz 61,1)*

Czytania:

Pierwsze czytanie: Iz 35, 1-6a.10

Psalm: Ps 146, 7-10

Drugie czytanie: Jk 5, 7-10

Ewangelia: Mt 11, 2-11



Dzisiejsza liturgia wzywa nas do radości z bliskiego przyjścia Zbawiciela, który niesie wybawienie ubogim, chorym, słabym i nieszczęśliwym. To właśnie ich szczęście ma być dla uwięzionego Jana Chrzciciela znakiem, że Jezus jest prawdziwym Mesjaszem. Stawajmy dziś przed Panem nie jako duchowi bogacze, którzy sądzą, że mają dość zasług, aby wymagać od Niego konkretnych łask, lecz jako ubodzy, którzy oczekują

for the reformers to wrest away from the people, especially those celebrated in the home. This week in Sweden, a country where the Catholic Church was disestablished four hundred years ago, a Catholic martyr from Sicily is the most beloved figure. St. Lucia, Lucy, is celebrated on December 13. The long-story-short is that Lucy was a Christian whose father wanted to marry her off to a pagan fellow, and she rejected her father's authority. To make an example of her, her father had her killed. In the course of the brutal martyrdom, Lucy lost her beautiful eyes, but her vision was miraculously restored. The candles worn today by the eldest daughter of the family are tokens of the fire that refused to harm the saint. So this patroness of light and clear vision is revered on the shortest, darkest days of the Nordic winter. Before the reform of the Gregorian calendar in the sixteenth century,

December 13 was the winter solstice. Today, young girls appear in the morning wearing lighted candles on their crowned heads (battery-operated now after many mishaps), and serve sweet rolls and coffee to everyone in the house. For the Swedes, who are not churchgoers, the "Lucias" are the official heralds of the holiday season and a sign of everyone's yearning for more light in this world. Europe once abounded with customs like this; the survival of this custom in Scandinavia is a sign of God's grace, and how fertile the soil is to receive the true message of Advent.



Dear Jesus, Divine Physician and Healer of the sick, we turn to you in this time of illness. O dearest comforter of the troubled, alleviate our worry and sorrow with your gentle love, and grant us the grace and strength to accept this burden. Dear God, we place our worries in your hands. We place our sick under your care and humbly ask that you restore your servant to health again. Above all, grant us the grace to acknowledge your will and know that whatever you do, you do for the love of us. Amen.

**Anna & Gloria Padula, Robert Kozłowski,
Katarzyna Wysoczański, Wacława Kowalczyk,
Marek & Cecylia Bednarczyk.**

Jego przyjścia z wiarą, odwagą i tęsknotą, ciesząc się, że przyjdzie już niebawem, aby okazać nam swoje miłosierdzie.

POCHWAŁA PRZYJACIELA.

Nikogo z ludzi Chrystus tak nie pochwalil jak Jana syna Elżbiety i Zachariasza. Nawet o swojej mamie nie wypowiedział publicznie tak pięknych i ciepłych słów jak o nim.

Łączyło ich nie tylko pokrewieństwo, lecz i przyjaźń. Znal jej tajniki ich wspólny uczeń Jan, syn Zebedeusza, autor czwartej Ewangelii. Jan obserwując wzrost popularności Jezusa cieszy się i – jak przystało na dobrego przyjaciela – dobrowolnie ustępuje Mu miejsca.

Pismo Święte niewiele mówi o konkretnych wymiarach przyjaźni Jana z Chrystusem. Wiemy jedynie, że więzy tej przyjaźni zostały już zadziergnięte w spotkaniu ich matek: Elżbiety i Maryi, gdy były w stanie błogosławionym. Skoro matki łączyły nie tylko więzy krwi, lecz i wielka przyjaźń, nie należy się dziwić, że ich synowie spotkali się na tej samej płaszczyźnie. Kto wie czy Jan nie był najbliższym przyjacielem, jakiego Chrystus posiadał na Ziemi. Łączyła ich bowiem wspólna misja. Jan miał przygotować teren pod działalność Jezusa. Uczynił to dobrze. Jego misja dobiegła końca i siedział w więzieniu oczekując na wyrok. Jezus wiedząc, że dni przyjaciela są policzone, wypowiada pod jego adresem słowa pochwały: „Między narodzonymi z niewiast nie powstał większy od Jana Chrzciciela”.

W adwencie Kościół wzywa nas do spotkania z Janem Chrzcicielem i głębszej refleksji nad tajemnicą przyjaźni. Jest ona skarbem, jednym z nielicznych, o który warto na Ziemi zabiegać, ułatwiającym spotkanie z Bogiem. Przyjaźń jest dojrzałą formą miłości, opartą na współpracy i umiłowaniu prawdy.

Nie każda miłość ma odwagę zamienić się w przyjaźń. W miłości ludzie spotykają się twarzą w twarz, spoglądają sobie w oczy, ma ona coś z wzajemnej „adoracji”. Miłości grozi egoizm we dwoje. Przyjaciele spotykają się ramieniem w ramię, zapatrzeni są nie w siebie, lecz w zadania, jakie mają do wykonania. Przyjaciół łączy wspólny cel. Jeden drugiemu pragnie pomóc w wykonaniu życiowego zadania.

Ktokolwiek poszukuje przyjaciela, winien wzrok skierować na ludzi zapracowanych, dźwigających ciężar odpowiedzialności. Pragnienie uczestniczenia w trudzie jednego z nich jest znakiem

gotowości na spotkanie przyjaciela. Nie musi to być pomoc bezpośrednia, może być zawarta w życzliwości, modlitwie, ofierze, ale jakaś forma współpracy musi być. Człowiek leniwy nie może być przyjacielem.

Drugim elementem nieodzownym w przyjaźni jest wspólne umiłowanie prawdy. Przyjaźń opiera się na zawierzeniu, a ono jest możliwe wyłącznie w oparciu o prawdę. Ta podobna postawa wobec prawdy łączyła Jana Chrzciciela z Chrystusem. Jeden i drugi prawdę swych słów pieczętuje męczeńską krwią. Tylko ten, kto ceni prawdę wyżej niż doczesne życie, może być niezawodnym przyjacielem.

W adwentowym przygotowaniu do ponownego przeżycia tajemnicy przyjścia Syna Bożego na ziemię warto zastanowić się nad dziejami naszych przyjaźni w życiu. Czy przyjaciela szukam? Czy go znalazłem? Czy nie straciłem z własnej winy? Warto też odkryć związek udanych i nieudanych przyjaźni z naszym dorastaniem do spotkania z Bogiem. Jezus w każdej Mszy świętej wyznaje nam: „Wy jesteście przyjaciółmi moimi (...) Już was nie nazywam sługami (...), ale nazwałem was przyjaciółmi”. Boże Narodzenie to pamiątka narodzin naszego Przyjaciela. Czy może być piękniejszy dzień w roku?

SAKRAMENT CHRZTU ŚWIĘTEGO

przyjeli:



**ELIZABETH KICA
NATHAN EUGENE WOLSKI
LUKAS OBSZYNSKI**

Gratulujemy Rodzicom i Chrzestnym.
Życzymy dzieciom wielu łask Bożych na każdy dzień.



**FLOWER OFFERING
TOTAL: \$1,197**

Za zmarłych Ś.P. /In Loving Memory:

Jan Sewczyk; Rychel; Waclaw Bednarczyk, Henryk Jankowski; Tutka and Kapica Family; Danuta i Marian Nykiel; Wieslaw Kalinowski; Czeslawa Lalak; Tadeusz P. Kazimierz K; Bronislawa Staniurska; Krystyna Ferszt; Tadeusz Półtorak; Krystyna Sawa; Antoni Szczęsny, Jan Gumkowski; Irena i Jan Niebrzydowski; Gumkowski Family; Katarzyna Jan Chinalski, Frederick Enigan; Jaroslaw Dawidowski; Deceased members of Kamienowski Family; Franciszek Gawecki; Perkowski and Ostrowski Family; Zofia Ludwik Jagodziński, Franciszek Proczek; Waclaw Bryk i Józef Pólgrabski; Jan Szewczyk; Henryk Brzuchnalski.

O Boże Błogosławieństwo dla rodzin:

Jacek Katarzyna Wadolowski; Czeslaw Ewa Sokolowski; Boguslaw Barbara Foremny; Andrzej Malgorzata Sawicki; Stanislaw Bożena Duda; Władysław Maria Kopec; Adam Maria Deryło; Janina Fiertel; Marcin Adamczyk; George Wawrzonek; Wieslaw Boguslaw Żmijewski; Pawel Bartnik; Kazimierz Józefa Reska; Piotr Agnieszka Kobeszko; Danuta Popek; Edward Puchalski; Krzysztof Alicja Adamek; Wiktor Teresa Zablocki; Dariusz Katarzyna Lubak; Grażyna Seczak-Santo; Henris Monika Gonzalez-Tworek; Benjamin Diaz; Tomasz Gulan; Zbigniew Iwona Jabłoński; Henryk Zofia Wyka; Robert Monika Soltysiuk-Borejczuk; Józef Barbara Kurowski; Sławomir Malgorzata Raciborski; Artur Fanzloch; Janusz Walasek; Wieslaw Maria Mielczarek; Andrzej Elżbieta Król; Marian Anna Jung; Zofia Cichońska; Marian Barbara Geca; Marian Barbara Wojtach; Roma Wiśniewski; Stanislaw Paczkowski; Leszek Grażyna Kopec; Stanislaw Genowefa Kościółek; Stanislaw Beata Grygiel; Jerzy Elżbieta Dabrowski; Dominik Wanda Milejski; Mirosław Helena Burba; John Smolny; Robert Genowefa Rogowski; Jaroslaw Elżbieta Perkowski; Krzysztof Anita Majkut; Tadeusz Malgorzata Milek; Jerzy Fura; Andrzej Katarzyna Gorzelski; Bogumiła Rzepka; Ryszard Krystyna Wiśniewski; Janusz Iwona Kubrak; Leszek Dorota Orfin; Dariusz Lilia Grudzień; Urszula Pawlak; Sebastian Wioletta Borucki; Ireneusz Malgorzata Bucior.



*Jeśli szukasz prezentu na zbliżające się Święta,
zapraszamy do jedynej
na Staten Island księgarni religijnej:*

ST PAULS BOOKS & GIFTS,
2187 Victory Blvd, NY 10314 -
od poniedziałku do soboty - 10:00-6:30.

ZAPROSZENIE NA JASEŁKA



***Dyrekcja, Nauczyciele oraz Dzieci
z Polskiej Szkoły im Św. Jana Pawła II
na Staten Island serdecznie zapraszają
na Jasełka Bożonarodzeniowe, które
odbędzie się 17 grudnia 2016 o 1:00 P.M.
w Audytorium szkolnym.***

FINANCIAL REPORT

Sunday - December 4, 2016

I - \$ 3,363 II - \$1,592

Fuel - \$120 Total - \$2,531

Membership 2016 - \$25

REMONT KOŚCIOŁA - \$1,530

\$500 - D.Popek.

\$400 - dar anonimowy.

\$300 - M.B. Kumor

\$100 - I.D. Lalak, k.Falkenthal, A.T. Cyparski.

\$30 - P.A. Kobeszko.

RENOWACJA WITRAŻY

RENOVATION STAINED GLASS

W związku z prowadzoną renowacją naszych witraży można wpłacać na ten cel „cegielki” w wysokości **\$100, \$150 oraz \$200**. Cegielki można wpłacać także ratami. Za wszystkie ofiary składam serdeczne Bóg zapłać.

Witraz Św. Anny - TOTAL: \$13,850

\$200 - Maria Dychton-Buczak.

OGŁOSZENIA DROBNE

1. “Pierogies” - Polish Food, Lunch & Diner,
Catering Available - 2960 Richmond Terrace,
Staten Island. Kontakt: 718-510-6196 lub 718-510-
2932

2. Domowe wypieki ciast oraz tortów. **Kontakt - Jola 347-385-2979.**
3. Tradycyjne polskie ciasta i torty oraz ciasta bezglutenowe i wegańskie. **Kontakt - Monika 347-439-3832.**
4. **FIDELIS CARE** – ubezpieczenia zdrowotne, przeznaczone dla dzieci i dorosłych w każdym wieku. **Kontakt - Agnieszka Rola 347-738-2569.**
5. Usługi krawieckie, **kontakt: Wanda 929-255-8158.**
6. Organizacja **P.O.M.O.C.** zaprasza w każdy czwartek - 10:00 A.M. - 3:00 P.M. do Kearny BANK, 339 Sand Lane, STATEN ISLAND, NY. Konsultacje w sprawach socjalnych i emigracyjnych. **Tel 347 825 2444.**
7. **Polska Agencja Globe** w Bayonne serdecznie zaprasza od poniedziałku do soboty 9:30am - 5:30pm. 50B West 26th St Bayonne, NJ. Odbiór paczek z domu klienta!!! (Włącznie ze Staten Island). **Kontakt: Aurelia 201 471 2300, 551 655 2192**
8. **Do wynajęcia** 2-sypialniowe condominium z dostępem do basenu. **\$1,650. Kontakt - 917-463-9271**



SYLWESTER

2016 - 2017

Sobota 31 Grudnia

od 8:00 P.M. do 3:00 A.M.

Bilety tylko do 18 grudnia \$110 od osoby.

w cenie biletu:

***przystawki, obiad, śniadanie, ciasto,
kawa, szampan, dwie butelki wina,
oraz akcesoria sylwestrowe***

VIGIL CANDLES BEFORE THE TABERNACLE THE MOST BLESSED SACRAMENT.

December 11 - December 18, 2016

Joseph Piciocco - Living & deceased members of the: Piciocco, Tucciarelli, Mastropaolo and Levato Families.

J. Coogan:

1. In memory of the deceased members of the Kamienowski, Zagajewski, Urgo, Thompson Families.

2. Good health for our Family.

Teresa Ascher - L.M. Teresa & Anthony Romanik.

Stanley Jasinski - Parents.

Jacqueline Jasinski - Husband.

J. Ostrowski:

1. L.M. Daniel & Emily Ostrowski.

2. Living and deceased members of the Ostrowski, Perkowski & Raducha Families.

3. For good health for sisters Angela & Catherina & brother Philip.

Helen T. Pulaski:

1. L.M. Pulaski Family.

2. L.M. Smieya Family.

3. L.M. Diana Mrozinski.

4. L.M. Margaret Etter.

5. L.M. Dorcas Carr

6. L.M. Cecelia Harzewski

Rita & Bill Kremer:

1. L.M. Diana & Louis Mrozinski.

2. Special Intention.

J.J. Kasprzak: - Ś.P. Artur Kasprzak.

Anna Kozłowski - Ś.P. Stanisław Kozłowski.

S.Szewczyk

1. Ś.P. Jan Szewczyk

2. O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla całej rodziny.

Joanna Jaskowski:

1. Ś.P. Janina i Piotr Mateccy

2. Special Intention.

Jadwiga Korzyk - w intencji rodziców Ś.P.

Danuta i Marian Nykiel.

Regina Kobeszko - O błogosławieństwo Boże i zdrowie dla wnuczek.

O szczęśliwą podróż do Polski.

O miłość i zgodę w rodzinie.